

1  
2  
3  
4  
5  
6  
7  
8  
9  
10  
11  
12  
13  
14  
15  
16  
17  
18  
19  
20  
21  
22  
23  
24  
25  
26  
27  
28

**UNITED STATES DISTRICT COURT**  
EASTERN DISTRICT OF CALIFORNIA

LEIF BERGMAN and BERGMAN )  
LANDSCAPE INC., )  
 )  
Plaintiffs, )  
 )  
v. )  
 )  
MICHAEL P. TOBIN, HOLLY W. TOBIN, )  
STEEL VENTURES, INC., UNITED )  
STATES OF AMERICA and BOB )  
VANELLA, )  
 )  
Defendants. )  
\_\_\_\_\_ )

1:11-cv-1866 LJO GSA

**FINDINGS AND RECOMMENDATIONS  
DENYING MOTION TO EXPUNGE LIS  
PENDENS**

(Docs. 32)

**INTRODUCTION**

Pending before the Court is Michael Tobin and Holly Tobin’s (“Defendants”) Motion to Expunge Lis Pendens filed on March 27, 2012. (Doc. 32). Defendants filed an additional memorandum citing a case that was published after the filing of the initial motion on April 4, 2012. (Doc. 34). At the request of the parties, the motion was continued to pursue a settlement agreement in this matter. After settlement attempts were unsuccessful, Leif Bergman and Bergman Landscape Inc. (“Plaintiffs”), filed an Opposition to the motion on August 15, 2012 (Doc. 49). Defendants filed a Reply on August 20, 2012. (Doc. 50). The matter was set for

1 hearing on August 28, 2012, at 9:30 am. The Court determined that the matter was suitable for  
2 decision without oral argument. The matter was taken under submission and the hearing was  
3 vacated.

4 Shortly after the issuance of the Court’s order taking the matter under submission, the  
5 parties filed a joint scheduling report wherein the United States indicated that it was considering  
6 disclaiming its lien interest in the subject property which is the basis of this Court’s jurisdiction.  
7 On September 10, 2012, the court held a status conference and determined the motion was still  
8 ripe for decision.

9 Upon a review of the pleadings, it is recommended that Defendant’s Motion to Expunge  
10 the Lis Pendens be DENIED. Similarly, it is recommended that Defendant’s request for  
11 attorney’s fees and Defendants’ request for dismissal of the action also be DENIED.

12 **PROCEDURAL BACKGROUND**

13 On September 26, 2011, Plaintiffs filed a complaint against Defendants in the Stanislaus  
14 County Superior Court. (Doc. 1 at Ex. A). The complaint seeks foreclosure of mortgage on real  
15 property located at 1711 East Hawkeye Avenue, Turlock, California 95830. The complaint  
16 alleges that Plaintiff Leif Bergman is holding a mortgage/lien against the property. The case was  
17 removed to this Court by Defendant United States of America on November 9, 2011. (Doc. 1).

18 The complaint alleges that on June 22, 2009, Defendants delivered a written promissory  
19 note (“the note”) to Plaintiffs in the principal sum of \$205,399.15. (Doc. 1, Ex. B). The  
20 promissory note lists Bergman Landscape as the sole Payor.<sup>1</sup> *Id.* at pg. 2. The parties also signed  
21 a security agreement, which was recorded in the Stanislaus Superior Court, Doc. 2009-0072405-  
22 00 (“Security Agreement”) as security for the note. (Doc. 1, Ex.C).

23 Plaintiffs contends that the security agreement constituted a mortgage and that the parties  
24

---

25 <sup>1</sup> Although Bergman Landscape is listed as the payor in the promissory note and Leif Bergman is listed as  
26 payor in the security agreement, these parties should have been listed as the payee in both documents. It is clear that  
27 despite the improper designations, Bergman Landscape Inc./Leif Bergman were to receive payments from the Tobins  
for services rendered. Despite this clerical error, the Court will refer to Bergman Landscape and Leif Bergman as  
the payors to avoid confusion since this is the designation in the original documents.

1 intended that the property would be hypothecated for full and faithful performance of all  
2 obligations under the note. Pursuant to the terms of the note, Defendants promised to make  
3 monthly payments of \$5,209.45 beginning February 15, 2010, and continuing in subsequent  
4 months. The note/mortgage allegedly provides that the if Defendants defaulted, Plaintiffs could  
5 demand that all sums owed under the note be paid immediately. The mortgage was duly  
6 recorded in the Official Records of Stanislaus County on July 22, 2009.

7 In the complaint, Plaintiffs allege that Defendants have not paid the amounts owed as  
8 required. In accordance with the agreements, Plaintiffs elected to declare the remaining principal  
9 and interest payable immediately. The accelerated amount due consists of the principal sum of  
10 approximately \$209,491.47 plus interest. Plaintiffs further allege that Defendants failed to pay  
11 property taxes, assessments, and maintain insurance on the property as required.

12 Plaintiffs have alleged foreclosure on the mortgage, foreclosure on the equitable  
13 mortgage, and reformation as causes of action. They seek the following : \$209,491.47 plus  
14 interest; attorney's fees; any additional funds necessary to protect their security interest in the  
15 property; reformation *ab initio* to reflect the intention of the parties that the security was pledged  
16 to Bergman Landscape, Inc., rather than Leif Bergman; declaratory relief; an order that the  
17 subject mortgage be foreclosed; a judgment against Defendants for any deficiency that remains  
18 after applying all of proceeds of the sale of the property; costs; and any other just and proper  
19 relief.

20 On September 26, 2011, Plaintiffs recorded a Notice of Pendency of Action, Doc. 2011-  
21 0079316-00. (Doc. 32-3, Ex. A). On September 26, 2011, Plaintiffs also filed a Notice of  
22 Pendency of Action, Case No. 668828 (Doc. 32-3, Ex. B) in the Stanislaus Superior Court.  
23 Defendants filed the instant motion to expunge the lis pendens.

24 ***Defendants' Motion***

25 Defendants seek to expunge the lis pendens based on a lack of proper service. They also  
26 seek expungement of the lis pendens on the basis that Plaintiffs cannot prevail because Bergman  
27

1 Landscape is not the secured creditor under the security agreement and consequently it has no  
2 interest in the real property. Finally, Defendants argue that Bergman Landscape Inc. lacks a valid  
3 contractor's license and is therefore prohibited from collecting on this debt.

4 In addition to the expungement of the lis pendens, Defendants request attorneys' fees for  
5 bringing the motion, as well as dismissal of this action pursuant to *Chambers v. Nasco*, 501 U.S.  
6 32 (1991). Defendants assert that Plaintiffs engaged in egregious conduct including failing to  
7 serve Defendants with the lis pendens and luring Defendants into signing a security agreement  
8 which mortgages their home without their knowledge.

9 In opposition, Plaintiffs contend the Motion to Expunge the Lis Pendens should be denied  
10 because Defendants were actually served with the Notice of Lis Pendens but refused service.  
11 Moreover, any ambiguity with regard to the identification of Mr. Leif Bergman named in the  
12 security agreement can be addressed through ordinary rules of contractual interpretation under  
13 California law, the remedy of reformation, or the remedy of equitable mortgage as the intent of  
14 the parties is clear from the document. Finally, Bergman Landscape Inc., holds a contractor's  
15 license and Plaintiff Leif Bergman is the responsible managing officer. Plaintiffs request that if  
16 the Court is inclined to grant Defendants' motion, that the Court permit discovery to establish the  
17 viability of its claims, and that they be allowed to re-serve the lis pendens if necessary.

## 18 DISCUSSION

### 19 *Service*

20 As a preliminary matter, Defendants contend that the lis pendens should be expunged  
21 because the technical statutory requirements for service were not met. Specifically, C.C. P. §  
22 405.23 requires that proof of service be appended to the lis pendens and proof of service be  
23 recorded with the county recorder. Defendants contend that the notice of pendency of action as  
24 recorded lacks the required proof of service.

25 In their opposition, Plaintiffs argue that the proof of service of the lis pendens was filed in  
26 the state court, but they concede the proof of service was not recorded in the official county  
27

1 records. (Doc. 49-1, Ex. 5). They contend that Defendants were served with the required  
2 documents on September 28, 2011, via certified mail, return receipt requested, but that  
3 Defendants refused service. In support of this assertion, Plaintiffs have provided the envelopes  
4 demonstrating that Defendants refused to accept delivery of the certified mail. (Doc. 49-1, Ex.  
5 6). Moreover, Plaintiffs argue that Defendants received notice of the lis pendens as evidenced  
6 by the fact that they filed a motion to expunge the lis pendens one day after filing their answer.  
7 As such, Plaintiffs argue they have substantially complied with the intent of the statute which is  
8 to provide notice to the affected parties. Finally, if the Court is inclined to expunge the lis  
9 pendens, Plaintiffs request an opportunity to file another lis pendens pursuant to CCP § 405.36 to  
10 meet the procedural requirements under the statute.

11 Defendants have not responded to Plaintiffs' arguments regarding their alleged refusal of  
12 service of process in their Reply.

13 Preliminarily, the Court notes that California Code of Civil Procedure Section 405.23  
14 provides as follows :

15 Any notice of pendency of action shall be void and invalid as to any adverse party or  
16 owner of record unless the requirements of Section 405.22 are met for that party or owner  
17 and a proof of service in the form and content specified in Section 1013a has been  
18 recorded with the notice of pendency of action.

19 C.C.P. § 405.23

20 C.C.P. § 405.22 provides as follows :

21 Except in actions subject to Section 405.6, the claimant shall, prior to recordation  
22 of the notice, cause a copy of the notice to be mailed, by registered or certified  
23 mail, return receipt requested, to all known addresses of the parties to whom the  
24 real property claim is adverse and to all owners of record of the real property  
25 affected by the real property claim as shown by the latest county assessment roll.  
26 If there is no known address for service on an adverse party or owner, then as to  
27 that party or owner a declaration under penalty of perjury to that effect may be  
28 recorded instead of the proof of service required above, and the service on that  
party or owner shall not be required. Immediately following recordation, a copy  
of the notice shall also be filed with the court in which the action is pending.  
Service shall also be made immediately and in the same manner upon each  
adverse party later joined in the action.

29 The notice requirement is intended to assure that property owners receive prompt notice  
30 of the recording of a lis pendens. Thus, no plaintiff has the right to ambush a property owner by

1 surreptitiously recording a lis pendens. *Biddle v. Superior Court of Orange County*, 170 Cal.  
2 App. 3d 135, 137 (1985). The purpose of the expungement statute is also to prevent the  
3 unwarranted clouding of a party's title with an inappropriate or void lis pendens. *McKnight v.*  
4 *Superior Court of Los Angeles*, 170 Cal. App. 3d 291, 303 (1985).

5 In this case, although the proof of service was not properly recorded with the county, it  
6 appears that Plaintiffs attempted to serve Defendants and filed the proofs of service with the  
7 court. Although the envelopes submitted by Plaintiffs do not unequivocally establish that  
8 Defendants actually *refused* service, it is clear that the mail was not claimed. Interestingly, the  
9 Tobins have not refuted Plaintiffs' assertions. Moreover, the record is clear that Defendants  
10 received notice of the lis pendens as evidenced by the fact that the instant motion was filed  
11 within one day of the filing of an answer. Given these circumstances, Plaintiffs have  
12 substantially complied with the intent of the law thereby satisfying the purpose of the statute. As  
13 noted by the Court in *Biddle v. Superior Court of Orange County*, 170 Cal. App. 3d at 137:

14 In construing section 409 [now 405.23] we must not "become immersed in the  
15 various aspects of statutory construction and lose sight of the overall objectives of  
16 the statutes." (citations omitted). Since actual notice is the heart of subdivisions  
17 (c) and (d), slavish adherence to the technical requirements of service would  
18 defeat the overall legislative objective.

19 Here, Defendants' arguments regarding lack of service are not persuasive given Plaintiffs'  
20 service attempts. Finally, no legitimate purpose would be served in expunging the lis pendens  
21 based on Plaintiffs' failure to record the proof of service with the county. In *McKnight*, the Court  
22 noted that circumstances would exist which would permit the filing of a second lis pendens.  
23 Thus, even if the lis pendens were invalid based on service, it does not preclude Plaintiffs from  
24 refileing a notice of lis pendens which would comply with the requirements of section 409.<sup>2</sup>  
25 *McKnight v. Superior Court of Los Angeles*, 170 Cal. App. 3d at 303. Requiring Plaintiffs to re-  
26 serve Defendants would only unnecessarily delay these proceedings.

---

27 <sup>2</sup> See also, C.C.P. § 405.36



1 no debt is owed to him.

2 In opposition to Defendants' motion, Plaintiffs contend that this inconsistency between  
3 the documents is an ambiguity at best which can be corrected through rules of contract  
4 interpretation as the parties' intent is clear. The Tobins pledged their property as security of the  
5 note in favor of Bergman Landscaping Inc. Although the security agreement lists Leif Bergman  
6 as the payor, the parties intent at the time the security agreement was signed was that it was for  
7 the benefit and protection of Bergman Landscape Inc., for payment of services rendered.  
8 Moreover, the inconsistencies can be corrected through reformation of the contract which is a  
9 cause of action in the complaint, or as an equitable mortgage which is also a remedy in the  
10 complaint.

11 In reply, Defendants argue that laws of contract interpretation do not support Plaintiffs'  
12 position as any ambiguity in the document should be construed against the Plaintiffs, the drafter  
13 of the agreement. This is especially true because the security agreement is prejudicial to  
14 Defendants in that it permits Plaintiffs to foreclose on their real property interests and extinguish  
15 the Tobins' right of an exemption either by way of a forced sale or otherwise allowed under  
16 C.C.P § 704.710 through C.C.P § 704.850. (Doc. 50, at pg. 5-6). Specifically, Defendants would  
17 otherwise be entitled to the ninety percent rule and a cash sale required under California law.  
18 Defendants argue that they were shocked to learn that their home is subject to a mortgage and  
19 that the alleged mortgage would trump their homestead rights. (Doc. 21, at pg. 2 lines 17-25).  
20 Moreover, Defendants contend that construing the security agreement as a bona fide mortgage  
21 under these circumstances is a de facto waiver of Defendants' exemption rights, which is a  
22 violation of public policy.

23 Upon a review of the documents, Plaintiffs have established probable validity of a real  
24 property claim by a preponderance of the evidence. The Court acknowledges California law  
25 requires that ambiguities are construed against the drafter of the document. Cal. Civ. Code §  
26 1654. However, a contract must be interpreted to give effect to the mutual intention of the



1 parties at the time the contract was created as long as the interpretation is lawful. Cal. Civ. Code  
2 § 1636. Moreover, a basic principle of contract interpretation is that a contract must be  
3 interpreted in a manner that will make it lawful, operative, definite, reasonable, and capable of  
4 being carried into effect. *Jacobs v. Freeman*, 104 Cal. App. 3d 177, 188 (1980)(citing Cal. Civ.  
5 Code § 1643). When two or more documents are executed as part of the same transaction, and  
6 relate to the same matter between the same parties, the documents are interpreted together. Cal.  
7 Civ. Code § 1642. Words in a contract that are wholly inconsistent with its nature, or the main  
8 intent of the parties are to be rejected. Cal. Civ. Code § 1653.

9 Here, it is clear that the promissory note is in the name of Bergman Landscape Inc.  
10 Despite the improper designation of Bergman Landscape as the payor, the introductory  
11 paragraphs of the promissory note indicate that Bergman Landscape was the entity to receive  
12 payment for work previously performed. Although the beginning of the security agreement  
13 references Leif Bergman as the owner of Bergman Landscape Inc., any notices regarding the  
14 security agreement were to be sent to Bergman Landscape. Leif Bergman also signed the  
15 agreement as president of Bergman Landscaping, Inc. Therefore, the parties were aware that the  
16 Tobins owed money to Bergman Landscape for services rendered.

17 Furthermore, although Defendants now argue that this agreement violates public policy  
18 because it nullifies their exemption rights, the first paragraph of the security agreement is clear  
19 that Defendants' residence is the collateral for the note and that Defendants waived *any* rights  
20 related the property :

21 1. GRANT: As security of the payment and performance of the Note, payee hereby grants  
22 payor a security interest in *all* of payee's rights, title and interest in the following  
(collectively referred to as the "collateral"):

23 The residence located at 1717 E. Hawkeye Ave; Turlock, CA 95280. Stanislaus County  
24 Assessor's Parcel Number 073-021-031-000.  
Security Agreement at para. 1. (Doc. 1, Ex. C at pg. 1).

25 Finally, the security agreement also clearly provides that the Tobins may not sell or  
26 otherwise dispose of the property without the consent of the payor and that Bank of America  
27

1 holds a deed of trust against the property. Security Agreement at para. 2. (Doc. 1, Ex. C at pg. 1).  
2 Thus, the Tobins were on notice that this was indeed a mortgage, as the agreement on its face  
3 provides that the property is collateral for the note.

4         Given the above, when the promissory note and the security agreements are examined  
5 together, Plaintiffs will more likely than not obtain a judgment on the claim. Even if the Court  
6 were to find that rules of contract construction cannot be employed to resolve the ambiguity in  
7 the contracts, the complaint seeks reformation of the agreement to correct the drafting error  
8 which appears to be a viable cause of action in this matter. Cal. Civil Code § 3399 provides that  
9 a contract may be revised whether there is a mutual mistake of the parties, or a mistake of one  
10 party when a written contract does not truly express the intention of the parties. Although the  
11 parties dispute what their true intentions were at the time the documents were signed, there was  
12 an intent by both parties to use the property as collateral for the loan. In other words, all parties  
13 understood that the Tobins owed Bergman Landscape money for services that Bergman  
14 Landscape provided. Furthermore, it is clear that Tobins' residence was to be mortgaged in the  
15 event that they failed to pay the promissory note as scheduled.

16         Similarly, assuming Plaintiffs are unsuccessful under these two theories, it is more likely  
17 than not that the security agreement can be enforced as an equitable mortgage. Under California  
18 Civ. Code § 2922, mortgages must be in writing and "executed with the formalities required in  
19 the case of a grant of real property." Thus, no particular form is required to execute a mortgage.  
20 *Lovelady v. Escrow Inc.*, 27 Cal. App. 4<sup>th</sup> 25, 30 (1994). "Moreover, even if an instrument is  
21 defective in its formal requirements, it may still serve as a mortgage. An instrument will qualify  
22 as an 'equitable mortgage' where there is an agreement to give a mortgage, an attempt to execute  
23 it, and consideration. This is true even if the parties deliberately choose not to execute a formal  
24 mortgage or deed of trust, if it otherwise appears the parties intended to create a security  
25 interest." *Lovelady v. Bryson Escrow, Inc.* 27 Cal.App.4<sup>th</sup> 25 at 30 -31 (citations omitted). This  
26 premise is reiterated in a leading California real estate practice guide :

1 An express agreement in writing, where the parties clearly indicate an intention to make  
2 some particular property, described in the agreement, a security for debt, creates an  
3 equitable lien on the property which is enforceable. The form of the writing is not  
4 important provided it sufficiently appears that it was intended by the agreement to create  
5 a security. If the intention appears, it will create a mortgage in equity, or a specific lien  
6 on the property so intended to be mortgaged. It is well established that an agreement in  
writing to give a mortgage, or a mortgage defectively executed, or an imperfect attempt to  
create a mortgage, or to appropriate specific property to the discharge of a particular debt,  
will create a mortgage in equity, or a specific equitable lien on the property intended to be  
mortgaged.  
Miller and Starr, *California Real Estate* § 10:30 (2012)

7 Therefore, even if the Court were to determine that these documents were defectively  
8 executed, it is more likely than not that there was an intention make the Tobins' residence  
9 security for the debt notwithstanding the minor inconsistencies in the agreements.

10 ***Contractor's License***

11 Initially, Defendants argued that Bergman Landscape Inc. lacks a valid contractor's  
12 license and is therefore prohibited from collecting on this debt. However, after Plaintiffs  
13 produced the contractor's license, Defendants concede that Bergman Landscaping is the holder of  
14 the contractor's license pursuant to the California State Contractor's Licensing Board.<sup>4</sup>  
15 However, in their Reply, Defendants now argue that Mr. Bergman is estopped from arguing that  
16 Bergman Landscape holds the license because Mr. Bergman made an election to keep the  
17 security agreement. Thus, Defendants argue that this Court is free to conclude as a matter of law  
18 that Leif Bergman is the sole owner and holder of the license rather than Bergman Landscape.  
19 (Doc. 50, pg. 7-8). Defendants cite to *Jackson v. County of Los Angeles*, 60 Cal. App. 4<sup>th</sup> 171  
20 (1998) in support of their argument.

21 The Court finds this argument unpersuasive. Judicial estoppel applies when : "1) the  
22 same party has taken two positions, 2) the positions were taken in judicial or quasi-judicial  
23 administrative proceedings, 3) the party was successful in asserting the first position (i.e. the  
24

---

25 <sup>4</sup> Pursuant to the Plaintiffs' request, the Court takes judicial notice that Bergman Landscape, Inc. was and  
26 is a licensed contractor at all times during this dispute. The Court will not take judicial notice of the other facts  
27 Plaintiffs have requested in Doc. 49-3, as it is unnecessary to take judicial notice of documents already in the record.  
see e.g. *Lew v. Bank Nat Ass'n*, 2012 WL 1029227, \* n. 1 (N.D. Ca. Mar. 26, 2012).



